



LLAY LLAY

Alcalde Edgardo González inaugura reposición de cámaras de seguridad

Pág. 11

Esperan unos 60 mm de agua: Hasta mañana al medio día continuarían las precipitaciones

Pág. 3

En su tercera versión: Invitan a todos los sanfelipeños a disfrutar de la 'Perruning' 2018

Pág. 5

A partir de las 19:30 horas: Primer Festival Nacional de ópera joven mañana en el Teatro Municipal

Pág. 8

Unión San Felipe: Hoy y mañana pruebas masivas de jugadores

Pág. 14

Teatro Municipal: Hoy Desfile de Modas de Adultos Mayores

Pág. 16

Dos detenidas por Carabineros: Clienta sufrió el robo de su billetera al interior de céntrica multitienda

Pág. 12

Robaron alrededor de \$20 millones en especies

A punta de pistola asaltan a jóvenes mientras dormían

Víctima de asalto relata los momentos de terror que le tocó vivir cuando al menos 5 sujetos entraron a su casa

Págs. 12 y 13



Pág. 3



JORNADA DE PARAGUAS.- Las persistentes e ininterrumpidas precipitaciones que comenzaron ayer a caer en la zona central del país, obligaron a los sanfelipeños a desempolvar sus paraguas o adquirir uno nuevo en el caso de quienes fueron sorprendidos en el centro. Lo cierto es que se esperan alrededor de 60 mm de agua durante este frente de mal tiempo que se prolongaría hasta el mediodía de mañana viernes.

Fundación Buen Pastor y Hospital Dr. Philippe Pinel: Buscan convertir al Psiquiátrico en el primer 'hospital-museo' de Aconcagua

Pág. 7





Libros

■ **Marco López Aballay**
Escritor

El castillo de la literatura permanece cerrado, y es difícil caminar por sus jardines abandonados, sentarse en sus plazas y encontrarnos con tantos personajes que parecen lejanos y tristes; Augusto, el mismo de la *Niebla* unamuniana, el hijo rebelde ante su 'pequeño dios' se nos aparece como un fantasma en medio de la lluvia, un sobreviviente digno del recuerdo bibliófilo.

Y es que los tiempos corren a una velocidad impredecible. Debemos entenderlo de una vez; ya no hay tregua para dar espacio a la lectura. A propósito de aquel término, sin querer pienso en Mario Benedetti y vuelvo a reencontrarme con Laurita Avellaneda, desde aquí la diviso y le hago señas con mis manos húmedas. Entonces despierito, tomo aire y miro a mi alrededor, voy en una micro rodeado de estudiantes de Media, deseo hablarles de Juan Pablo Castel, quiero abrir alguna ventana de mi *Túnel* pero nadie puede escucharme; están todos conectados en sus modernos aparatos telefónicos. Cuya escena, creo, se asemeja a una película de ciencia ficción.

Y si de fantasía se trata, no puedo dejar de pensar en el *Libro de Arena* de Jorge Luis Borges; un texto de páginas infinitas, un laberinto inacabable en las avenidas y callejuelas que nos conducen al terreno literario. No puedo evitar la mirada a mi pobre biblioteca y encontrar otro de mis grandes amores; Marcel Schwob y sus *Vidas Imaginarias* cuya lectura renueva el paisaje de estos días invernales. Entonces abro la ventana de mi pieza y veo las hojas en espera del viento, y ahí aparece otra vez el imponente *Árbol* de María Luisa Bombal, quien me trae de regalo a su *Amortajada*, *Las Islas Nuevas* y *La Última Niebla*. Tras esos árboles siento los pasos de dos animales literarios: *El Gato Negro* del maestro de todos los tiempos; Edgar Allan Poe. Y el *Retrato de Escritor*

con *Gato Negro*, incluido en la *Guía Triste de París*, esa pequeña obra maestra de Alfredo Bryce Echenique. Y es que a este escritor hay que leerlo con lupa, pues detrás de su fino humor, existen otros mensajes y códigos de lectura (con la complejidad que ello implica). A propósito de ello, se me viene a la mente otro monstruo literario; el incomparable Julio Cortázar y ese juego narrativo que logra con *El Perseguidor*, una historia atrapada en un mismo tiempo y espacio.

Y ya que estamos en el plano fantástico, recomiendo al lector dos libros notables de este género; *La Antología del Cuento Fantástico Hispanoamericano*, cuyo compilador es el poeta chileno Oscar Hahn y la *Antología de la Literatura Fantástica* de los compiladores Jorge Luis Borges, Adolfo Bioy Casares y Silvina Ocampo.

Continuando por los pasillos que nos conducen a una de las entradas laterales al castillo, y mientras un puñado de nubes amenazan con traernos un poco de lluvia, siento la presencia benefactora de una mujer y un libro excepcional; Lola Hoffmann con *Sueños, Un camino al despertar* cuyo contenido aborda espiritualidad, poesía y psicología, en donde la reconocida siquiátrica chilena nos muestra el camino luminoso del gran Carl Gustav Jung.

A propósito de literatura universal, creo imprescindible en estos días retomar a los románticos alemanes: Novalis, E. T. A. Hoffmann y sus serpientes color verde. O bien tomar una lectura más reflexiva y entregarnos al discurso de Friedrich Schlegel. De esa manera entendemos que éstas son estrellas que brillan en estas noches de frío y soledad.

El frío me trae inevitablemente una imagen maravillosa: Rusia y sus mantos blancos de nieve. Y cómo no recordar aquella antología de *Cuentos Rusos*, cuya selección está a cargo de José Lain Entralgo y prólogo de

Augusto Vidal. Entre ellos, mencionaré tres relatos notables; *Chelkach* de Máximo Gorki, *La luz del sol* de Tatiana Tess y *El telegrama* de Konstantin G. Pautovski.

Pero viajemos a España y Argentina; ahí, entre esos dos países, se nos aparece de pronto un relato increíble: *El gaucho insufrible* de quien tanto agradecemos su paso por la literatura: Roberto Bolaño y sus múltiples ingredientes; humor, velocidad, suspenso y juego narrativo frente al lector que, entendiendo que todo lo escrito es una jugarreta y que sus palabras son una especie de chismografía, aún así nos hace caer en su trampa pues nos muestra otros caminos de acceso al castillo: entradas circulares, pasadizos, pequeñas veredas, escaleras y túneles secretos que de algún modo u otro, tarde o temprano nos permitirán llegar a la meta.

Sé que existen muchos más libros y autores que amaré para siempre: Carlos Fuentes, Helena Garro, Juan Rulfo, José Donoso (y su *Obsceno pájaro de la noche*, que, a juicio de Álvaro Bizama, éste es el libro más esquizoide del escritor), Guy de Maupassant, Antonio Tabucchi, Pearl S. Buck (con su *Buena Tierra*, lejana, desgarradora y poética), Horacio Quiroga, Fernando Pessoa, Alejo Carpentier, José Saramago, Felisberto Hernández, Roberto Arlt y tantos escritores que atraviesan los ventanales ardientes de la literatura.

Ante el panorama anterior me atrevería a decir que soy optimista con el futuro; vendrán muchos maestros, miles de obras a saciar la sed del hombre, y ninguna tecnología, ni la más sofisticada e inteligente reemplazará a los libros, pues éstos son la esencia, el estado del hombre con todo lo que ello implica; racionalidad, pasión, inteligencia, reflexión, emoción, fantasía, conocimiento y espiritualidad. En fin, una cadena interminable de sensaciones y estados que solo el ser humano posee.



Nuevamente un Aconcagüino en La Moneda: Inauguración del Monumento al Expresidente Pedro Aguirre Cerda

■ **Dr. (c) Miguel Angel Rojas Pizarro.**
Profesor de Historia y Cs. Políticas. @marojas007

Nuevamente un aconcagüino llega a La Moneda, no ocupando el sillón presidencial precisamente, pero su presencia es reflejo de un legado que ha dejado una huella eterna en la historia de nuestro país. Dicho aconcagüino es el expresidente Pedro Aguirre Cerda, por medio de un monumento dedicado a su persona. Un homenaje adeudado por la historia. Por el significado y proyección de su gobierno que ha permanecido vigente hasta la actualidad. El Consejo de Monumentos Nacionales y a su vez gracias a las gestiones realizadas por la Gran Logia de Chile se acordó ubicar en la esquina de las calles Teatinos con Morandé, la estatua de bronce que mide 3,2 metros de altura sobre una base de hormigón de otros 2,3 metros de alto.

Existe una historia que se enseña a través de los textos o por nuestros profesores, pero hay un legado que permanece vivo en las calles gracias a los monumentos históricos. Los monumentos forman parte de la identidad nacional, regional y local. Cuando se destruye una calle o plaza, una casa antigua o un monumento, están borrando parte de la identidad que es única y se está cercenando una parte de nosotros.

El concepto monumento fue utilizado por primera vez en el siglo 13 y deriva de la palabra latina 'monumentum'. Originalmente significaba 'memorial', o como el francés se refirió a ella, algo que 'recordar'. Y recordar es el concepto clave. las acciones transforman a los hombres en estadistas. La estatua de Aguirre Cerda se sumará a la imagen

de cuatro grandes ex presidentes de nuestra historia que se erigen en la Plaza de la Constitución. El primero fue Jorge Alessandri Rodríguez, Eduardo Frei Montalva, Salvador Allende y Diego Portales. El magno monumento inaugurado el pasado martes lleva la frase que fue el lema de su período como presidente: 'Gobernar es educar'. 'La educación es el primer deber'.

¿Pero por qué es tan importante la figura de Pedro Aguirre Cerda para el Valle del Aconcagua?

Pedro Aguirre Cerda nació en Pocuro, una comuna campesina en Calle Larga, fue un niño humilde que estudió en la escuela pública de su localidad y posteriormente en el Liceo de Hombres de San Felipe. Por magia del destino, sus días como adolescente tuvo la suerte de tener de vecino y compartir tardes enteras con el exiliado Domingo Faustino Sarmiento (expresidente argentino), quien sembró la semilla de la educación en su corazón. Posteriormente se tituló de Profesor de Estado y Abogado de la Universidad de Chile, fue el fundador y primer decano de su Facultad de Economía, además de profesor de la Escuela de Suboficiales del Ejército, del Instituto Nacional y del Liceo Barros Borgoño. Cargos como Ministro de Estado, diputado y senador marcan su distinguida hoja de servicio público. La figura del expresidente sigue en la memoria de Chile como uno de los presidentes más cercanos al pueblo, debido a su origen humilde y su alta preocupación por los problemas sociales. Sin embargo, fue uno de los activadores de una metodología económica que hoy se presenta como una vanguardia hasta nuestros días.

Prueba de esto nos encontramos que como estadista formuló la reclamación de Chile por su territorio antártico. Generó la Corfo como parte de un plan de desarrollo económico que contemplaba la construcción de plantas eléctricas y siderúrgicas, la explotación del petróleo y la mecanización de la agricultura.

Gracias a ello surgieron empresas como Endesa, Enap y Iansa, entre otras que se dedicaron a fomentar el crecimiento del país. En su plano humanitario recibió a los refugiados españoles a bordo del 'Winnipeg'.

En San Felipe también tenemos un monumento homenajeando al expresidente Pedro Aguirre Cerda, pero lamentablemente el paso del tiempo ha ido deteriorando dicho lugar. Se dice que la verdadera muerte es el olvido y por el mal estado que se encuentra tan noble monumento, da a entender que la sociedad aconcagüina ha olvidado las grandes obras que realizó un hijo ilustre de este valle. Un hijo ilustre sencillo, de una comunidad rural, quien a través del esfuerzo y estudio le mostró a todo un país que nada es imposible y llegó a ser uno de los presidentes más queridos y recordados. Cuidemos nuestros monumentos, son parte importante de nuestra identidad, ellos contienen nuestra historia y legado futuro.



LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"

EL TRABAJO

Salinas N° 348 • Fonos: 34 2 34 31 70 - 34 2 34 31 71 • San Felipe
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diarioeltrabajo@gmail.com

Director : Marco Antonio Juri Ceballos
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929

INDICADORES

IVP	UF		
Fecha	Valor	Fecha	Valor
06-07-2018	28.282,87	06-07-2018	27.175,04
05-07-2018	28.280,61	05-07-2018	27.172,33
04-07-2018	28.278,36	04-07-2018	27.169,62

Máximo de 60 mm de agua dejaría frente de mal tiempo

Hasta mañana al medio día se espera que continúen las precipitaciones

Alrededor de 60 mm se espera que caigan durante este frente de mal tiempo que está afectando a San Felipe desde ayer y duraría hasta mañana al medio día.

Manuel Vicencio, de @aconcaguaclima, dijo que el frente de mal tiempo debería declinar en la madru-

gada: "Hay una pausa y debiera retomar en la tarde de mañana (hoy) a la misma hora de hoy (ayer), también con algo de viento al medio día. El pronóstico hasta el momento se ha estado cumpliendo, lo único notable es que se intensificó la lluvia, en veinte minutos cayeron cinco milímetros, a eso de las 16:50 habían 17 mm. La lluvia continúa intensa como hasta ahora, más o menos dos o tres de la mañana. En cuanto al viento podemos esperar rachas de hasta 50 kilómetros por hora y después del viento la lluvia, y esa para a media mañana

del viernes, después sábado y domingo despejado, son probables las bajas temperaturas, porque vamos a estar rodeados de nieve, al igual que el otro día. Si el cielo está despejado, esperamos temperaturas bajo cero en general".

En cuanto a la cantidad de agua que debiera caer hasta el medio día del día viernes, Vicencio dijo que "estimamos 50 mm y ya llevamos 20 a esta hora (17:30) o sea podemos sobrepasar es decir hablemos de unos 60 mm, es decir del medio día de hoy (ayer) hasta el medio día del viernes, las 48 horas", indicó.



Los paraguas volvieron a adornar las calles de San Felipe el día de ayer, con las persistentes precipitaciones que se dejaron caer y que deberían prolongarse hasta mañana al medio día.

Compro Terrenos de secano para desarrollo de proyectos de Energía Renovables
Zona Til-Til, Llay Llay, San Felipe
Sobre 350 hectáreas
Contactar a inversionistas:
T: (+56 2) 2242 0955 | (+56 2) 2242 0956

EL TIEMPO Fuente: Dirección Meteorológica de Chile

Día	Min Max	Mañana	Mediodía	Tarde	Noche
Jueves 5	10 17	Cubierto y chubascos	Nublado y chubascos ocasionales con viento entre 25 y 40 km/h y ráfagas de viento hasta 60 km/h	Cubierto y lluvia débil con viento entre 25 y 40 km/h y ráfagas de viento hasta 60 km/h	Nublado y lluvia con viento entre 25 y 40 km/h
Viernes 6	10 17	Cubierto y lluvia con viento entre 25 y 40 km/h	Cubierto y lluvia	Cubierto y chubascos débiles	Nublado
Sábado 7	10 17	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial	Nubosidad parcial
Domingo 8	10 17	Despejado	Despejado	Despejado	Despejado
Lunes 9	10 17	Despejado	Despejado	Despejado	Despejado

PROGELEC

CAMIÓN GRÚA CAMA

PARA TRANSPORTE DE VEHICULO
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA
ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo

- Postación
- Montaje Industrial 2-7 toneladas
- Traslado de maquinaria
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Letreros propaganda y otros
- Podas
- Contenedores

Certificado por

LLAMAR FONOS: 514471 - 512759
FREIRE 227 - SAN FELIPE

ISO 9001-2000

CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA

LO MEJOR PARA SU MESA

CARNES KAR

PARA CARNES...KAR !!

MÁS DE 110 MIL RAZONES PARA APLAUDIR

15 AÑOS fe FONDO ESPERANZA

800430055 www.fondoesperanza.cl

Renato Cataldo, Ciudadano Ilustre:

“Para mí y mi familia es un honor muy grande que me hayan considerado como una persona honorable de la ciudad de San Felipe”

A pesar de haberse enterado por la prensa que fue designado Ciudadano Ilustre, **Renato Cataldo Figueroa** está feliz, orgulloso por él, pero especialmente por su familia que también está feliz con esta designación.

En conversación con nuestro medio sobre esta designación, dijo: “Para mí es un honor muy grande, para mi familia también, que me hayan considerado como una persona honorable de la ciudad de San Felipe, que la quiero mucho”.

- **¿Lo esperaba?**

- No, no lo esperaba, yo soy sencillo, simple, no lo esperaba, pero es un orgullo para mí y mi familia.

- **¿Cómo supo de su designación, lo llamó el alcalde?**

- No... no me ha llamado nadie, por la radio Aconcagua y por el diario me he enterado.

- **¿No lo han llamado de la Municipalidad?**

- Nadie me ha llamado.

- **¿Qué le ha comentado su familia?**

- Mis hijos todos contentos, muy alegres, felices porque al papá lo tomaron en cuenta. Estoy contento, orgulloso de ser sanfelipeño y que me hayan considerado como tal.

- **¿Por qué cree usted que lo nominaron Ciudadano Ilustre?**

- Porque pienso que de aquí del centro yo soy uno de los comerciantes más antiguos que está quedando, porque no hay nadie más de los que empezamos, yo aquí en el centro tengo más de cuarenta años, cin-

uenta años, todos se han ido yendo y yo estoy aquí, en este negocio porque el local es mío, me entretengo, me mantengo activo para mi edad, yo tengo 83 años bien vivido, bien bailado.

- **¿Cómo ve San Felipe?**

- Bueno, yo veo que ha ido progresando, ha cambiado mucho para mí, lo encuentro bonito; a su tierra uno tiene que quererla como sea, no me gusta salir de San Felipe, me gusta estar aquí, tengo harta gente conocida, amigos no muchos, pero tengo harta gente conocida.

- **¿Está contento con este premio?**

- Sí, contento, me siento feliz, sobre todo mi familia, ellos están felices.

- **¿Qué le dijeron?**

- Mi hija contenta: ‘Feli-



Renato Cataldo, primero de izquierda a derecha, junto al personal de Rotisería Carla: Ximena, Pedro y Andrés que lo han acompañado por años.

idades papi, por fin te tomaron en cuenta, tú que tienes tantos años aquí... y como comerciante me considero una persona honra-

da, pienso que nadie tiene que decir nada de mí, cumpliendo con todos los deberes... feliz.

Renato Cataldo Figueroa

tiene cuatro hijos, tres mujeres y un hombre, lleva casado más de cincuenta años, tiene diez nietos, ninguno regalón.



Nuestro centro las personas,
en IST cuidamos tu vida

Juntos construimos una mejor calidad de vida y ambientes laborales más seguros.

www.ist.cl

ist
especialistas en prevención

Invitan a todos los sanfelipeños a disfrutar de 3ª versión de la 'Perruning' 2018

Una invitación para toda la comunidad realizaron desde el Programa de Tenencia Responsable y el Departamento de Deportes de la Municipalidad de San Felipe. Se trata de la 3ª versión de la 'Perruning', iniciativa enfocada en la tenencia responsable de mascotas, y que tiene como objetivo afianzar el vínculo de los dueños con sus animales.

Esta iniciativa se desarrollará este domingo 8 de julio, a partir de las 09.30 horas (horario en que se realizarán las inscripciones), en la Sede de la Villa Bernardo Cruz, ubicada en Avenida Costanera esquina José Donoso.

«Invitamos a todos los

'dog lovers' a que participen en esta actividad, ya que tendremos, junto con el recorrido, una serie de stands informativos del programa de tenencia responsable, atención veterinaria y accesorios para las mascotas, además, flores de Bach para las mascotas. Esta será una actividad súper interesante y familiar. La idea es que compartan con sus perritos y que fomenten el cuidado y respeto hacia las mascotas», manifestó la Encargada del Programa de Tenencia Responsable, **Mariana Bravo**.

La 'Perruning' contempla un circuito de baja intensidad para los perros que no puedan correr, por lo que

Una entretenida actividad organizaron el Programa de Tenencia Responsable de Mascotas y el Departamento de Deportes de la Municipalidad, serán 2 kilómetros de circuito, donde los perritos deberán demostrar todas sus habilidades.

los organizadores recalcaron que la idea de esta iniciativa no es competitiva, sino más bien recreativa. Así lo manifestó **Danilo Peña**, Coordinador del Departamento de Deportes: «Nuestras mascotas también tienen el derecho para realizar este tipo de actividades. No es competitiva, sino recreativa y familiar, porque no es sólo para aquellos canes preparados y que a diario corren con

sus dueños, sino todos, incluso para aquellos de edad avanzada, que también puedan desarrollar actividades en un circuito de habilidades, para que tanto perritos y dueños, puedan recrearse y divertirse», sostuvo.

Justamente, antes de iniciar este circuito, el equipo veterinario con el que cuenta el Programa de Tenencia Responsable y que se desempeñan en el Centro Veterinario Municipal, realizarán una evaluación de las mascotas para evaluar el estado de salud del can y verificar si puede participar de este evento.

«Queremos hacer un llamado a la comunidad para que no asista con los perritos que se encuentren con signos de enfermedades respiratorias; secreción nasal, tos o estornudos, o también las especies que son braquicéfalas, es decir, las razas ñatas como los bulldogs, ya que se agitan mucho. De todas maneras



La actividad se desarrollará este domingo 8 de julio, a partir de las 09.30 horas en la Sede de la Villa Bernardo Cruz, ubicada en Avenida Costanera esquina José Donoso.

tendremos atención de urgencias, si es que ocurre algún imprevisto», afirmó **Miguel Ortiz**, Veterinario del Centro municipal. Finalmente el concejal **Mario Villanueva** se mostró contento con la nueva versión de esta 'Perruning' y, además, aprovechó de extender la invitación a toda la comunidad. «Quie-

ro invitar a la familia, porque este día domingo será fundamental que nuestros niños disfruten, porque son felices cuando ven a sus mascotas corriendo y pasándolo bien, habrá varias sorpresas y ahí estaremos para compartir con nuestros vecinos e informar los avances que hemos logrado como comuna», señaló.

Teatro Municipal de San Felipe

Vacaciones de Invierno

Viernes 6
19.30 Hrs.
OPERA JOVEN
ENCUENTRO NACIONAL

Martes 10
18.00 Hrs.
PETER RABBIT
CINE INFANTIL

Miércoles 11
18.00 Hrs.
TADÉO JONES
CINE INFANTIL

Jueves 12
18.00 Hrs.
"ESTO ES MAGIA"
SHOW MAGIA

Viernes 13
18.00 Hrs.
CUENTA CUENTOS
FANTASÍA, MITOS Y FÁBULA
Academia Arte Aconcagua

Sábado 14
12.00 hrs.
SHOW - CIRCO
Sr Conales- Payasos
Malabarsmo - Hombre Globo

Martes 17
18.00 hrs.
SHERLOCK GNOMES
CINE INFANTIL

Miércoles 18
18.00 hrs.
OLE
CINE INFANTIL

Jueves 19
18.00 hrs.
"TRUCOS"
SHOW MAGIA

Viernes 20
18.00 Hrs.
LA FLOR ENCANTADA
OBRA TEATRO INFANTIL
Zeta Producciones

Viernes 27
19:30 Hrs.
GRUPO QUINTA ESTACIÓN
MUSICA LATINOAMERICANA

Sábado 28
12:00 Hrs.
PAYCHATAS
TEATRO INFANTIL
Cia. Teatro La Arriesgada
Producciones

16:00 Hrs.
CAMPEONATO COMUNAL
DE CUECA
CATEGORÍA ADULTO MAYOR

San Felipe
avanza con todos



La convocatoria es abierta para toda la comunidad y tiene como objetivo afianzar el vínculo de los dueños con sus animales.

Desde 1929 a la Era Digital

www.eltrabajo.cl

...la mejor forma de comenzar el día

El Trabajo • Salinas 348 • Fono: 342 343170 • San Felipe

Comienzan obras canchas de rayuela a un costado del Parque Municipal

PUTAENDO.- Hace unos días se realizó la entrega protocolar de terreno que da inicio a la construcción de las anheladas canchas de rayuela, al costado oriente del Parque Municipal.

Así lo informó el alcalde **Guillermo Reyes Cortez**, quien destacó que «la actual administración municipal de Putaendo ha sido constante en impulsar y mejorar la infraestructura deportiva en los últimos años, atendiendo a los requerimientos y necesidades de vecinas y vecinos de la comuna».

En este contexto, el edil agregó que «estamos muy contentos, porque sabemos que en Putaendo hay muchas personas que practican este deporte y ahora tendrán el espacio que me-

recen para sus competencias oficiales. Muchas veces los rayueleros de la comuna tenían que ir hasta otras ciudades para sus torneos y no podían tener una sede en Putaendo. Con este proyecto eso cambiará».

Las obras alcanzan una inversión de 45 millones de pesos, financiados a través del Fondo Regional de Iniciativa Local (FRIL) del Gobierno Regional. Los beneficiados directos serán los integrantes del Club de Rayuela Las Tinajas, quienes también estuvieron presentes en el lugar y dieron a conocer sus inquietudes y agradecimientos por este sueño que comienza a convertirse en realidad.

«Por fin comienzan. Nosotros tuvimos que esperar tanto. Dios quiera que ahora sea todo más fluido y quede todo muy bonito. La empresa se está adaptando a lo que hemos que-

El alcalde **Guillermo Reyes** valoró la iniciativa que permitirá realizar torneos de la disciplina en la comuna. «Sabemos que en Putaendo hay muchas personas que practican este deporte y ahora tendrán el espacio que merecen para sus competencias», sostuvo el edil.



El alcalde de Putaendo, Guillermo Reyes, junto a integrantes del Club de Rayuela Las Tinajas, beneficiados directos con el proyecto, quienes no pueden ocultar su satisfacción con el inicio de las obras.

rido. Es una muy buena noticia y estamos muy contentos», expresó **Juan Silva**, presidente del Club de Rayuela Las Tinajas.

Según lo presupuestado, los trabajos tendrán una

duración de 60 días, es decir, se espera que los rayueleros de Putaendo puedan estar inaugurando su tradicional cancha en el mes de septiembre, entre cuecas, chicha y empanada.

AVISO: Por no pago por destrucción queda nulo cheque DQ 0986821, Cuenta Corriente N° 22109000021 del Banco Estado, Suc. Putaendo. 4/3

Cítese a comparendo para el quinto día hábil a las 10 horas desde la fecha de última publicación en causa rol de este Tribunal C-610-2018, caratulada "Agrícola Encón Palomar con MOP Dirección General de Aguas", respecto de una solicitud de regularización de derechos de aprovechamiento consuntivos de aguas subterráneas sobre un pozo y una noria ubicados en coordenadas UTM: pozo Norte 6.371.895 metros Este 331.095 metros Datum WGS 84, noria Norte 6.371.736 metros Este 331.275 metros, Datum WGS 84, de ejercicio permanente y continuo, por un caudal de 41,2 litros por segundo, volumen total anual a extraer del acuífero de 1.299.283 metros cúbicos, extracción por elevación mecánica, radio de protección de 200 metros para cada captación con centro en el pozo y en la noria, en la comuna de Panquehue, provincia de San Felipe, Región de Valparaíso.

Primer Juzgado de Letras de San Felipe
Secretario

Cítese a comparendo para el quinto día hábil a las 10 horas desde la fecha de última publicación en causa rol de este Tribunal C-609-2018, caratulada "Pentzke con MOP Dirección General de Aguas", respecto de una solicitud de regularización de un derecho de aprovechamiento consuntivo de aguas subterráneas sobre un pozo ubicado en coordenadas UTM Norte 6.375.374 metros Este 339.158 metros Datum WGS 84, de ejercicio permanente y continuo, por un caudal de 2,7 litros por segundo, volumen total anual a extraer del acuífero de 85.147 metros cúbicos, extracción por elevación mecánica, radio de protección de 200 metros con centro en el pozo, en la comuna y provincia de San Felipe, Región de Valparaíso.

Primer Juzgado de Letras de San Felipe
Secretario

Cítese a comparendo para el quinto día hábil a las 10 horas desde la fecha de última publicación en causa rol de este Tribunal C-608-2018, caratulada "Pentzke con MOP Dirección General de Aguas", respecto de una solicitud de regularización de un derecho de aprovechamiento consuntivo de aguas subterráneas sobre un pozo ubicado en coordenadas UTM Norte 6.374.364 metros Este 337.831 metros Datum WGS 84, de ejercicio permanente y continuo, por un caudal de 2,4 litros por segundo, volumen total anual a extraer del acuífero de 75.686 metros cúbicos, extracción por elevación mecánica, radio de protección de 200 metros para cada captación con centro en el pozo y en la noria, en la comuna y provincia de San Felipe, Región de Valparaíso.

Primer Juzgado de Letras de San Felipe
Secretario

REMATE

Ante 1° Juzgado de Letras de San Felipe, Molina N° 2, el día 20 Julio de 2018, a las 11 horas en Local del Tribunal, se subastará inmueble ubicado en calle Uno N° 35 de la Población Las Acacias II Etapa, lote 18 del plano archivado bajo el N° 423 del Registro de Documentos de Propiedad del año 1989 del Conservador de Bienes Raíces de San Felipe, de la Comuna de San Felipe, inscrito nombre de la ejecutada Alejandra Pizarro Gómez, a fojas 1537 N° 1471 del Registro de Propiedad del año 2016 del Conservador de Bienes Raíces de San Felipe. Mínimo de subasta es \$ 32.000.000.- Precio se pagará al contado, dentro de quinto día. Interesados deberán acompañar valedista bancario a la orden del Tribunal, o depósito en cuenta corriente del Tribunal, por el 10% del mínimo. Gastos cargo subastador. Así está ordenado en juicio ejecutivo de desposeimiento hipotecario caratulado "SCOTIABANK CHILE con PIZARRO GOMEZ ALEJANDRA", Rol N° 1860-2017. Bases y antecedentes en expediente. Secretario. 3/4

CITACIÓN

Cítase a Junta ordinaria de Accionistas para miércoles 11 de julio de 2018, a las 20,00 horas en primera citación y 20,30 hrs. en segunda citación, en Merced 552, San Felipe.

Materia:
Renovación de Directorio
Balance General
Aporte de Capital

Esta reunión tiene carácter de informativa y resolutive.

Directorio Inversalud S.A.

Desde 1929 a la Era Digital
www.eltrabajo.cl
La mejor forma de comenzar el día
El Trabajo • Salinas 348 • Fono: 342 343170 • San Felipe

V Región
La que más se escucha

100.7
La Ligua

98.3
San Felipe

98.1
Viña del Mar

91.9
La Calera

90.5
San Antonio

Radio Carnaval
www.radiocarnaval.cl

Hospital Dr. Philippe Pinel de Putaendo: Buscan convertir el Psiquiátrico en el primer 'hospital-museo' de Aconcagua

PUTAENDO.- Convertir sus pasillos en un viaje que invite a interactuar con la historia, es el concepto que está desarrollando el Hospital Psiquiátrico Dr. Philippe Pinel para convertirse en el primer 'hospital-museo' de Aconcagua, iniciativa que concretó su primer paso luego de la firma de un convenio de colaboración con la Fundación Buen Pastor de San Felipe, con la cual se proyecta un trabajo de gestión conjunta

para la puesta en marcha del futuro museo.

El primer acercamiento entre ambas instituciones se produjo a fines de 2017. En aquella ocasión se trazaron los primeros objetivos basados en el Plan de Gestión Patrimonial que impulsa el Philippe Pinel. Por su parte la Fundación Buen Pastor inició un proceso de extenderse hacia la comunidad, eligiendo al Hospital Psiquiátrico de Putaendo por su importancia en la sa-

Establecimiento firmó convenio de colaboración con la Fundación Buen Pastor de San Felipe con el objetivo de crear su primer museo institucional.

lud chilena y su trayectoria que se genera desde la creación del Sanatorio Broncopulmonar en 1940.

La Fundación Buen Pastor a través de su centro de restauración, único en la zona, generará el primer proyecto orientado al mejoramiento de todas las piezas que el Philippe Pinel ya se encuentra recopilando, para dejarlas en óptimas condiciones de exposición. Para este objetivo también se realizarán campañas públicas dirigidas a quienes conserven todo tipo de elementos que fueron usados en el ex Sanatorio Broncopulmonar y el Hospital Psiquiátrico.

Conservar el patrimonio material e inmaterial de una de las instituciones de salud más importantes del país y proyectarla a través de este museo, representa un proceso importante para la fundación dependiente de la Congregación del Buen Pastor. Así lo expresó **Leda Chopitea**, directora ejecutiva de la institución, quien relevó que el Hospital Psi-

quiátrico de Putaendo representa parte de la historia del Aconcagua y de la salud chilena.

«El Hospital Philippe Pinel es un patrimonio perteneciente a todos los chilenos y chilenas y es muy importante conservarlo, ponerlo en valor para que las familias y las personas puedan sentirse comprometidas con este hospital, sentirse partícipes y orgullosos del trabajo que aquí se desarrolla», expresó la antropóloga social.

En la misma línea el consejero regional y presidente de la Comisión de Educación del Consejo Regional de Valparaíso, **Rolando Stevenson**, definió al Hospital Psiquiátrico Dr. Philippe Pinel como un en-



El convenio con la Fundación Buen Pastor busca convertir al Hospital Psiquiátrico Dr. Philippe Pinel en el primer 'hospital-museo' de Aconcagua.

clave importante de la comuna de Putaendo. «Nosotros queremos ayudar en este rescate histórico, y habiendo buenos proyectos estamos dispuestos a otorgarles financiamiento. Felicito al Hospital Philippe Pinel por haber logrado este convenio, que es el puntapié inicial de este museo a gran escala», sostuvo.

Por su parte, el Dr. **Jaime Retamal**, director del Hospital Psiquiátrico de Putaendo, dijo que la firma de este convenio consolida la trayectoria histórica de la institución y destacó el

prestigio que la Fundación Buen Pastor ha adquirido en Aconcagua y la región en materia de conservación histórica. «Lo que queremos es que una vez que recibamos el nuevo Hospital, la gente vea un edificio completamente remodelado, pero a su vez camine junto a la historia y se involucre con ella» declaró el médico psiquiatra.

Se contempla que el museo comience a funcionar una vez concluidas las obras de normalización del Hospital Psiquiátrico Dr. Philippe Pinel de Putaendo.

Restaurante Centro "Manuel Rodríguez"

ALMUERZOS DIARIOS

Todos los lunes **CHUPE DE GUATITAS**

"Donde El Tito Ríos"

PARRILLADAS EXTRAS

Lomo Reineta
Lomo Pobre
Merluza
Pollo

Combate de Las Coimas 1531 - San Felipe
Celular: 9-89784337 - 9-50968114

La Unión FUNERARIA

Atención 24 Horas

QUINTA REGIÓN
SAN FELIPE: Lib. Bdo. O'Higgins 711 Fono 34 2 510434
LOS ANDES: Manuel Rodríguez 206 Fono 34 2 421696
PUTAENDO: Sarmiento 310 Fono 34 2 501080

CUARTA REGIÓN
LA SERENA: Los Carreras 873 Fono 51222 6028
COQUIMBO: Avenida Videla 302 Fono 5123 29547

REGIÓN METROPOLITANA
SANTIAGO: Av. Independencia 1600 Fono 2444 7599 - 2777 7967
MELIPILLA: Ortuzar 794 Fono 2832 4657

<http://www.funeraria-launion.cl>

TECUIDO 600 600 50 60

TECUIDO.CL
DISFRUTA TU LIBERTAD

SOSCORP SmartPanics ALARM.COM

SEGURIDAD CONECTADA A CARABINEROS DE CHILE VIA ALPHA III

VENTAJAS DE NUESTROS SERVICIOS DE SEGURIDAD

- EMPRESA LOCAL**
Nuestro equipo de personas es 100% del Valle de Aconcagua
- VIDEO VIGILANCIA**
Tecnología de vanguardia y la más robusta plataforma de videovigilancia del mercado
- ASESORIA EN SEGURIDAD**
Expertos en seguridad y tecnología le guiarán en la elección correcta de su servicio
- MONITOREO 24/7**
Nuestra central de monitoreo está equipada con tecnología de punta y personal con años de experiencia.
- ASESORIA JURIDICA**
Nuestros abogados le guiarán, acompañarán y asistirán en el proceso de denunciar un evento.
- ALTA TECNOLOGIA**
Contamos con equipos y tecnología de punta con el respaldo de las mejores empresas de seguridad.

TECUIDO ALARMA
CON GRABO DE IMAGEN
600 600 50 60
TECUIDO.CL

ALARM.COM

BERNARDO O'HIGGINS 671 SAN FELIPE - V REGIÓN

+56 9 8242 8180
342 50 55 00
WWW.TECUIDO.CL
CONTACTO@TECUIDO.CL

Beethoven, Mozart y Verdi a partir de las 19:30 horas:

Primer Festival Nacional de ópera joven será mañana en el teatro municipal

Para los amantes de la ópera hoy en **Diario El Trabajo** les queremos informar que mañana viernes en el teatro municipal, se estará desarrollando el primer **Encuentro Nacional de Ópera Joven**, financiado por el Ministerio de las Culturas, las Artes y el Patrimonio, montaje que busca posicionarse como la semilla que permita a largo plazo, generar instancias permanentes de formación, potenciando la realización de espectáculos locales e incentivando la participación de toda la comunidad, y que en esta ocasión los organizadores determinaron realizarlo en nuestra comuna.

CUATRO GRANDES

Se trata de cuatro expertos expositores de ópera los que estarán ofreciéndonos este concierto, entre ellos están **Patricia Cifuentes**. Cantante Lírica y académica de la carrera de Interpretación mención en Canto Lírico de la Universidad de Chile.

Leonor Letelier, Interprete superior en Piano de la Universi-



TIEMPO DE ÓPERA.- Aquí vemos a parte del elenco del Primer Festival Nacional de Ópera Joven, que se desarrollará mañana viernes en el teatro municipal a las 19:30 horas.

dad de Chile y estudios de posgrado. **Rodrigo Navarrete**, Cantante lírico, director de escena y profesor oficial de canto del

coro profesional del Teatro Municipal de Santiago. **Carlos Camaño**, Interprete superior en Piano de la Pontificia Universi-

dad Católica de Valparaíso. Pianista acompañante oficial del Conservatorio Izidor Handler, de Viña del Mar.

terpretada por las sopranos Pilar Garrido y Vanessa Rojas, soprano. Aquí estamos hablando de óperas del nivel de Beethoven, (Ópera Fidelio), W.A. Mozart (Ópera La Flauta Mágica); G. Verdi (Ópera Rigoletto); de G. Donizetti también habrá una obra, Ópera El Elixir de Amor, y esto sólo en una de las tres partes del programa. La actividad dará inicio a las 19:30 horas, y la entrada es liberada. Este es un proyecto a cargo de Marcelo Ibáñez.

Roberto González Short

EL REPERTORIO

Como parte del programa nuestros lectores podrán disfrutar del desarrollo artístico de Enredos de cuartel (producción de Rodrigo Navarrete); la obra de E. Humperdinck, Ópera Hansel y Gretel, la que será interpretada por el dúo conformado por Brüderchen, kommtanz-mitmir, en esta oportunidad in-

'Joselito' Garcés llegó a nuestra comuna para quedarse:

Ya son 38 años de vender Diario El Trabajo en nuestra comuna

Hace 38 años, en 1980, llegó a nuestra ciudad un joven de 20 años buscando trabajo, buscó en varias partes alguna fuente laboral, hasta que en **Diario El Trabajo** encontró la oportunidad de incorporarse como 'Canillita' en nuestra ciudad. Así, y con muchas ganas de trabajar, los sanfelipeños adoptaron con cariño a 'Joselito' de **Diario El Trabajo**, ahora de 58 años de edad y con casi cuatro décadas de oficio para nuestro medio.

«Soy soltero, no tengo hijos, nací en Osorno, y soy el menor de tres hermanos, quiero agradecer a **Diario El Trabajo** por la oportunidad que me brindaron, pues gracias a ellos con el tiempo pude también vender otros periódicos impresos, a mis clientes, gracias también por el apoyo y por comprar los suplementos y diarios que vendo», dijo el conocido suplementero ambulante, don **José Garcés Pacheco**, a quien hoy le agradecemos sus años de entrega y fiel apoyo laboral.



José Garcés Pacheco, siempre lo encontramos en las avenidas de nuestra ciudad.

Desde 1929 a la Era Digital
...la mejor forma de comenzar el día

www.eltrabajo.cl

Ya van 57 casos confirmados de

El Trabajo • Salinas 348 •
Fono: 342 343170 • San Felipe

Desde Francia voló El Principito a la escuela de El Asiento

Esta semana los 170 estudiantes de la Escuela José Bernardo Suárez, de El Asiento, tuvieron en su patio techado a un invitado muy especial, se trata de **El Principito**, personaje principal de la obra del francés Antoine de Saint-Exupéry (1900-1944). Se trata de una adaptación del actor argentino **Esteban Navarro**, quien aceptó la invitación de docentes y apoderados para visitar la escuela con su obra teatral desarrollada con títeres.

«Fue una jornada bastante aplaudida por los niños, lo mejor de todo es que ellos, algunos, pudieron interactuar con los personajes del cuento publicado el 6 de abril de 1943 tanto en inglés como en francés (...) los niños hicieron sus preguntas al Zorro y la Rosa, divagaron en sus ideas propias sobre las posibles soluciones al drama del personaje central», comentó a **Diario El Trabajo** la directora de la escuela, **Sandra Lucero**.

Este es el libro en francés más traducido, 250 idiomas y dialectos, incluido el braille, y también el más leído. Ha vendido más de 140 millones de copias en todo el planeta, según datos de Wikipedia. Se considera uno de los mejores libros del S.XX en su país de origen, Francia. Existen más de 200 portadas distintas del libro. El manuscrito original se encuen-

tra en la Biblioteca Pierpont Morgan de Nueva York.

EXPERTOS OPINAN

Nuestro medio habló con varios niños, quienes comentaron en pocas palabras sus apreciaciones sobre el montaje. **Francisca Clavero, 9 años de edad, 4º Básico:** «Me gustó mucho la obra, muy entretenido, reímos mucho todos, también me sorprendió cómo hacía las voces de sus personajes este actor». **Franco Soto, 9 años también, 4º Básico:** «También me gustó la obra. Faltaron personajes del cuento, le doy un 6».

SOBRE LA OBRA

Este libro, pese a que está encasillado como Literatura infantil, algunos piensan que está plagado de temas con gran trascendencia como la pérdida; el sentido de la vida; la amistad; el amor o la soledad; un auténtico escrito sobre la naturaleza del ser humano.

Este relato no se escribió en Francia, El Principito fue escrito durante la estancia de 27 meses del piloto militar Saint-Exupéry, en Estados Unidos a principios de la década del cuarenta.

SUTIL SIMBOLOGÍA

Recordemos que la simbología de esta obra nos insinúa que los personajes, ante todo, son un cla-



ELLOS FELICES.- Aquí vemos a los niños posando para nuestras cámaras después de terminada la presentación.

ro ejemplo de la profunda mirada del escritor, así, el Piloto, representaría al propio literato; la Rosa, su objeto más preciado, que sería sin duda su esposa Consuelo; el Zorro, quien acompaña en su periplo al Principito, está inspirado en un zorro del desierto; el Principito, podría representar un Saint-Exupéry más joven o quizá el hijo del aviador Charles Lindbergh, quien

vivía cerca del escritor; los Baobabs, esos árboles que destruyen planetas únicamente con sus raíces, son una clara dibujo del nazismo y de su intento por dominar todo el planeta bajo esta ideología. No importa qué tan profundo sea este cuento, lo cierto es que tiene de todo, menos la exclusividad de ser literatura infantil.

Roberto González Short



Franco Soto, 9 años también, 4º Básico.



Francisca Clavero, 9 años de edad, 4º Básico.



Directora de la escuela de El Asiento, Sandra Lucero.



LA DUPLA PERFECTA.- Aquí tenemos al actor argentino Esteban Navarro con el personaje principal de su presentación.



CONQUISTADOS POR EL TEATRO.- La participación de los escolares fue de lo mejor, varios chicos se disputaban la oportunidad de interactuar con El Principito.

Niños y niñas de Calle Larga dieron la bienvenida al ex Presidente Pedro Aguirre Cerda en su retorno a La Moneda

SANTIAGO.- Acompañados de sus profesores y con la ansiedad de participar en una ceremonia histórica para el país, la tarde de este martes, un grupo de estudiantes de la escuela Pedro Aguirre Cerda y del Liceo Técnico Profesional que lleva el mismo nombre, participaron como invitados en la ceremonia en la que se inauguró el monumento del ex Presidente callelargo **Pedro Aguirre Cerda**, frente a La Moneda.

Como representantes de la comuna y en especial de la educación pública, que con tanta fuerza defendió Aguirre Cerda, los estudiantes pudieron conocer la trascendencia que el ex Presidente tiene en la historia de nuestro país.

«Es sumamente importante que niñas y niños de nuestra comuna hayan participado de esta cere-

Estudiantes de la escuela y del liceo técnico profesional Pedro Aguirre Cerda, participaron en la ceremonia donde se inauguró el monumento del ex Presidente callelargo y que fue encabezada por el Presidente Sebastián Piñera

monia donde estuvieron presentes autoridades nacionales. Acá el Gran Maestro de la Masonería habló de cómo un niño de origen humilde, del campo, pudo ser Presidente de Chile. Que ellos hayan escuchado este discurso inspirará en sus corazones y mentes, ya ellos no tienen por qué tener ningún límite en sus aspiraciones... por eso los trajimos acá, para que sepan que sus expectativas nunca pueden ser menos que cualquier otro niño de nuestro país, ellos no se merecen menos», sostuvo el alcalde **Nelson Venegas**.

Por su parte el Gran Maestro de la Masonería, **Luis Riveros**, destacó la inauguración del monumento del ex Presidente callelargo, que pone fin a un largo proceso que encabezó durante años.

«Este fue un proceso largo que requirió bastantes pasos y definiciones... este es un homenaje que el país le debía a don Pedro hace muchos años. Logramos concretar una obra que hace cinco o seis años atrás se veía muy difícil, pero afortunadamente sorteamos esas dificultades con mucho éxito y ahora tenemos acá este monu-



Alumnos y profesores de la escuela Pedro Aguirre Cerda y del Liceo Técnico Profesional que lleva el mismo nombre, junto al alcalde Nelson Venegas, participaron como invitados en la ceremonia de inauguración del monumento del ex Presidente Pedro Aguirre Cerda frente a La Moneda.

mento que dedicamos a las futuras generaciones. Precisamente fue muy importante que niños y niñas de

Calle Larga hayan estado presentes hoy ya que le agregó emotividad a esta ceremonia y es una justa

retribución a quien puso el esfuerzo de su vida en la educación», manifestó Luis Riveros.



Centro Médico
Odontológico

15 años de experiencia en implantología

URGENCIAS DENTALES

— FINES DE SEMANA —

SÁBADO

11:00 a 14:00 Hrs / 18:00 a 22:00 Hrs

DOMINGO, AL SIGUIENTE NÚMERO

9 93135258

Contamos con pabellón de cirugía menor



Área Dental

Implantología y Rehabilitación Oral
Ortodoncia (Frenillos)
Cirugía Maxilofacial
Limpieza y Blanqueamiento
Operatoria
Periodoncia
Endodoncia
Radiología



Área Médica

Oftalmología
Nutrición
Traumatología
Medicina General
Psicología
Obstetricia

San Felipe - Prat 585

34 - 2535469 / 34 - 2506218

Los Andes - Esmeralda 246

34 - 2381128

Para mayor información:

Centro Médico Odontológico Se-Dent

Alcalde Edgardo González inaugura reposición de cámaras de seguridad

LLAYLLAY.- Durante la jornada de ayer jueves 4 de julio, el alcalde Edgardo González Arancibia se reunió con el Capitán de Carabineros de Llay Llay, Osvaldo Villarroel, para realizar de manera pública el anuncio oficial sobre la

puesta en marcha de 26 cámaras de seguridad, las que fueron instaladas en distintos puntos de la comuna y se encuentran completamente operativas. Un proyecto que busca reforzar la seguridad en la comuna por medio del trabajo conjunto

Cámaras de televigilancia y central de monitoreo buscan mejorar la labor preventiva y de seguridad en Llay Llay

del municipio con carabineros de la subcomisaría de Llay Llay, lugar donde opera la central de monitoreo.

Se trata de uno de los principales compromisos que el alcalde González asumió con los vecinos y vecinas de la comuna, el que fue desarrollado a través de la Dirección de Secplac, contemplando una inversión que bordeó los 20 millones de pesos financiados de manera íntegra por el municipio. Una iniciativa que permitió la adquisición de cámaras de televigilancia de última generación, con gran capacidad de rotación y acercamiento lo suficiente-

mente potente para captar hechos delictuales que ocurren a largas distancias del lugar donde se encuentran instaladas las cámaras.

Al respecto, el Capitán de Carabineros, **Osvaldo Villarroel**, fue enfático en destacar la labor de las cámaras: *“Esto nos permitirá contar con medios probatorios para el proceso criminal actual, para poder demostrar que los delincuentes cometieron un delito necesitamos evidencias y esta evidencia será otorgada por las cámaras de televigilancia, 26 cámaras que nos convierten en la comuna con mayor cantidad de cámaras en Aconcagua, lo que significa que el municipio de Llay Llay está realmente comprometido con la seguridad de los ciudadanos de nuestra comuna”*, indicó el uniformado.

Por su parte, el alcalde **Edgardo González** manifestó su alegría y conformidad por el funcionamiento de los equipos: *“Este fue un compromiso adquirido durante la cuenta pública de abril recién pasado, con respecto a recuperar y modernizar el funcionamiento de las cámaras de televigilancia. Cuando asumimos había 13 cámaras operati-*



El alcalde Edgardo González Arancibia junto al Capitán de Carabineros Osvaldo Villarroel, anunciaron oficialmente la puesta en marcha de las 26 cámaras de seguridad que fueron instaladas en distintos puntos de la comuna.



Las palancas de control permiten un manejo bastante preciso de las cámaras.



Cámaras con gran capacidad de acercamiento que entregan imágenes de alta resolución fueron las que se instalaron en Llay Llay.



Los funcionarios municipales presentes en la ocasión junto al Capitán Osvaldo Villarroel y el alcalde Edgardo González.

vas, incluso en algún momento llegaron a ser 9. Nuestro desafío fue volverlas a la operatividad de manera total, para lo cual, con nuestro equipo de técnicos, logramos volverlas a poner en funcionamiento, renovamos equipos y reforzamos la operatividad. El

rol de las cámaras es muy significativo, ya que nos permitirán apoyar el tema probatorio, lo que va a significar que muchos procesos que quedaban inconclusos, ahora lleguen a un buen final poniendo a los delincuentes tras las rejas”, concluyó el edil.

CERTIFICACION ISO 9001:2008

OBTÉN TU TARJETA PASAJERO FRECUENTE Y ESTUDIANTE

Acércate a nuestras Oficinas y presenta:

- Certificado de Trabajo o Estudios.
- Fotocopia de Cédula de Identidad.
- 2 Fotografías tamaño carnet.

63 AÑOS UNIENDO EL VALLE DE ACONCAGUA CON LA CAPITAL

AHUMADA

www.busesahumada.cl

A punta de pistola irrumpieron en vivienda:

A mano armada asaltan a joven pareja en su propia casa mientras dormía

En pleno proceso de investigación por parte de Carabineros se encuentra una denuncia efectuada por una joven pareja que habría sido víctima de un violento asalto a mano armada en su propia casa mientras dormían, el que habría sido perpetrado por un grupo de sujetos que premunidos de un arma de fuego, sustrajeron diversas especies tecnológicas, escapando a bordo de una camioneta de propiedad de los afectados alrededor de las 03:00 horas de la madrugada de ayer miércoles.

Según los antecedentes del caso denunciados ante la policía uniformada, el grupo de al menos tres a cinco sujetos invadió de

madrugada una vivienda ubicada en la Villa El Descanso de San Felipe, dirigiéndose uno de ellos hasta el dormitorio de los jóvenes que se encontraban durmiendo.

Los afectados refieren que un sujeto apuntando con el armamento los obligó a hacer entrega de las llaves de la camioneta marca Ford Ranger 4x4 de color blanca que se encontraba en el inmueble, mientras los otros cómplices comenzaron a desvalijar el domicilio en búsqueda de dinero y especies de valor.

En este sentido los delinquentes se apoderaron de dos notebook, un televisor LCD, dos teléfonos celular Iphone 6 y otro de marca LG,

Hecho ocurrió la madrugada de ayer en la vivienda de los afectados en la Villa El Descanso de San Felipe. SIP de Carabineros investiga el caso sin resultados positivos.

escapando a bordo del móvil de las víctimas, por calle Escuela Agrícola hasta dirigirse por calle Tocornal en dirección desconocida, según informó Carabineros.

Tras el atraco ambas víctimas no resultaron lesionadas físicamente, efectuando la denuncia ante personal de Carabineros, quienes iniciaron las primeras diligencias del caso, sin obtener resultados positivos tras el robo avaluado en \$20 millones.

Pese a que los sujetos habrían actuado a rostro descubierto, los afectados

no lograron reconocer a los autores del hecho tras exhibición fotográfica de posibles sospechosos que maneja la policía.

Por instrucción del fiscal de turno se dispuso de las diligencias del personal de la Sección de Investigación Policial SIP de Carabineros de la Segunda Comisaría de San Felipe, para indagar la existencia de cámaras de seguridad en viviendas colindantes, que ayuden a la identificación de esta banda delictual.

Pablo Salinas Saldías



Los delinquentes descerrajaron la puerta de entrada del domicilio ubicado en Villa El Descanso de San Felipe.

Dos imputadas detenidas por Carabineros motorizados:

Clienta sufrió el robo de su billetera al interior de céntrica multitienda

Un cliente de 58 años de edad que se encontraba efectuando compras al interior de la Multitienda Johnson's de calle Comba-

te de Las Coimas N°1262 de San Felipe, sufrió el robo de su billetera con \$140.000 en efectivo, luego que dos mujeres se apoderaran de

esta especie en un momento de descuido de la víctima.

El hecho se produjo alrededor de las 18:55 horas de este martes, siendo advertido el delito por una trabajadora de seguridad de la tienda, quien observó a dos mujeres cuando se acercaron a la víctima hasta sustraerle su billetera, logrando escapar hacia la vía pública.

La testigo logró contactar a la patrulla motorizada de Carabineros, quienes se

encontraban circulando frente a la Plaza de Armas, indicándole las características físicas y vestimentas de las imputadas, quienes finalmente, tras patrullajes por el perímetro central de la comuna, fueron observadas caminando por calle Prat.

Carabineros, al efectuar un control de identidad de las acusadas, ambas no mantenían sus cédulas de identificación, sin embargo una de ellas mantenía en su poder la billetera de la víc-

El hecho fue advertido por una trabajadora de seguridad de la tienda ubicada en calle Combate de Las Coimas, frente a la Plaza de Armas, la tarde de este martes.

tima con la totalidad del dinero, siendo regresada a su propietaria.

Las imputadas fueron identificadas con las iniciales E.T.C. y T.C.C., quienes fueron derivadas durante la mañana de ayer miércoles hasta el Juzgado de Garantía de San Felipe para ser formalizadas por la Fis-

calía por el delito de hurto simple.

Al término de la audiencia, las detenidas recuperaron su libertad bajo las cautelares de arraigo nacional y la prohibición de acercarse a la víctima, decretándose un plazo de investigación de 60 días.

Pablo Salinas Saldías

Desde 1929 a la Era Digital
www.eltrabajo.cl
La mejor forma de comenzar el día
El Trabajo • Salinas 348 • Fono: 342 343170 • San Felipe



Cafetería de especialidad y Salón de té
Sandwich Peruanos

Pastel de acelga, champiñón, jamón y tocino
Empanadas de pollo, lomo saltado y ají de gallina.
Crema volteada de quinua. Tortas y variados postres exclusivos

Coimas 1511 B casi esq. San Martín - San Felipe
Teléfono 227936732

f Incafé i incafe_alezo +56 9 9635 6416



El hecho ocurrió al interior de la Multitienda Johnson's ubicada en calle Combate de Las Coimas, frente a la Plaza de Armas de San Felipe.

Víctima de violento asalto relata los momentos de terror que le tocó vivir

Una verdadera noche de terror vivió una joven pareja en su inmueble ubicado en la avenida Escuela Agrícola en la Villa El Descanso de San Felipe, cuando en la madrugada de ayer, a eso de las tres de la mañana y mientras dormían, un grupo de al menos cinco sujetos armados entraron violentamente a la casa, los amenazaron con armas de fuego y les robaron una camioneta y otras especies, todo avaluado en unos veintemillones de pesos.

Uno de los afectados, **Julio Arturo Tejedor Muñoz**, conversó con

nuestro medio señalando lo siguiente: «Estábamos durmiendo con mi pareja y alrededor de las tres de la mañana entraron unos cinco individuos, uno portando arma de fuego, arma blanca y algunos elementos contundentes como fierros; sentimos el golpe pensando que era externo, cuando nos dimos cuenta que era en nuestra pieza, ahí nos encañonan y nos empiezan a pedir dinero y las llaves de vehículos; nosotros reaccionamos primero que todo impresionados, asustados, no tuvimos tiempo ni de reaccio-

"En un momento nos encañonaron a la cabeza y se pueden imaginar el miedo que se puede sentir en una situación así, lo único que hicimos fue calmarnos, tratar que la situación pasara rápido, pero fue una eternidad realmente", relata una de las víctimas.

nar, el actuar de ellos era muy organizado, bastante violento, en un momento nos encañonaron a la cabeza y se pueden imaginar el miedo que se puede sentir en una situación así, lo único que hicimos fue calmarnos, tratar que la situación pasara rápido, pero fue una eternidad realmente, menos mal que logré controlar los nervios, mi polola también, pero lamentablemente sufrimos pérdidas: noteboks, relojes, y la camioneta también donde escaparon, que era de mi propiedad, además querían escapar en el otro vehículo de propiedad de mi polola, pero no pudieron abrir la puerta ese vehículo, en definitiva no se lo pudieron llevar.

- ¿Eran jóvenes?

- Sí, eran jóvenes, de unos 19 a 25 años; unos menores de edad, pero los menores no interactuaron con nosotros, yo creo que estaban muy bien organizados, los más chicos eran los que sacaban las cosas, mientras que los otros sabían lo que tenían que hacer.

- ¿Qué te decían?

- Nos pedían plata, nos decían que aquí estaba la veta, nos hicieron levantarnos de la cama un rato, nos botaron los colchones, en definitiva dieron vuelta la casa, después buscaban las llaves de los vehículos, en eso me encañonaron e hicieron levantarme para que buscara las llaves de la camioneta; fui de la pieza hasta el living encañonado, ahí pasé las llaves de la camioneta, luego querían el otro vehículo, no encontramos la llave, estaba nervioso, en un momento sonó la bocina de un vehículo, ahí como que se asustaron y escaparon en mi camioneta, una Ford Ranger doble cabina, color Blanco 4x4 y la patente es HXRS-93.

- ¿Cuánto es el avalúo de todo lo robado?

- Nosotros pensamos que deben ser unos veinte millones de pesos, que sólo el vehículo, que es nuevo, año 2016, es 4X4, solamente en el vehículo hay 16 a 17 millones más las otras especies, también nos robaron los celulares, documentación, es decir quedamos sin



Esta es la camioneta robada y cuyo propietario fue asaltado violentamente a mano armada en su propio domicilio mientras dormía.

nada.

- ¿Hicieron la denuncia ante la policía?

- Sí, llegó Carabineros, antes de eso acudimos a los vecinos, pero nadie nos respondió, así es que tuvimos que acudir a una persona cercana que vive como a dos cuadras aproximadamente, ahí sí nos abrieron, nos brindaron ayuda y pudimos llamar a Carabineros, quienes se hicieron presente, unos cinco minutos después del llamado, pero ya habían transcurrido unos diez minutos desde que se habían ido los tipos.

- ¿Por qué cree que se metieron a su casa, los estarían vigilando?

- Es algo que nos hemos estado preguntando, pero creemos que fue por los vehículos, porque a ellos, luego de la plata, lo que más les importaba eran las llaves de los vehículos, pensé que

cuando les pasé las llaves de la camioneta dije ya se van a ir porque la van a utilizar para arrancar, pero después, cuando me doy cuenta que quieren el segundo vehículo, ahí creo que el motivo de ellos eran los vehículos.

- ¿Creen que el robo a ustedes haya estado planificado?

- Yo creo que sí, creo que es así, ellos vieron que en esta casa habían dos vehículos y los deben haber tenido vistos, lo mismo deben haber visto que las defensas de la casa no son muy buenas que digamos, como digo, tenían todo organizado, la reja le hicieron palanca, la puerta la botaron de un golpe, o sea todo planificado, ni siquiera fueron dos golpes, un golpe la puerta afuera y en segundo estaban en la habitación nuestra, entonces esto estaba más que planeado.

STR

- VENTAS A DOMICILIO
Arenas gruesa, fina, gravillas, bolones, Maicilo, estabilizadores
- ARRIENDO MAQUINARIA
Retroexcavadora, excavadoras, camiones tolvas
- MOVIMIENTO DE TIERRAS
Demoliciones, retiro de escombros, construcción de tranques y limpieza

Para mayor comodidad trabajamos con Transbank débito, crédito en tu propio domicilio. Consulte a

+56 9 3265 2998
+56 9 9155 2566
tramos0567@gmail.com

	PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU
JUEVES 5 DE JULIO 2018	
11:00	Dibujos Animados
12:00	Novasur
13:00	Al Sur del Mundo
14:00	VTV Noticias Edición Mediodía
15:00	Programa Local «Por ti Vamos»
17:00	Novasur
18:30	VTV Noticias Edición Tarde
19:30	Emprendedores (REP)
21:00	Portavoz Noticias
21:30	VTV Noticias Edición Central
22:20	VTV Tiempo
22:30	Súper Deporte: conduce Enrique Colarte
00:00	VTV Noticias Edición Noche
00:30	Programa «Por ti Vamos» (REP)

COANIQUEM
todo por el niño quemado

CORONAS DE CARIDAD

CANASTILLOS DE NOVIOS

SALUDOS A ENFERMOS

SALUDOS RECIÉN NACIDOS

CONTÁCTENOS GRATIS AL **800 211212**

O A NUESTRA OFICINA REGIONAL
SANTA ROSA 269 (INTERIOR), TELÉFONO: 76952377, LOS ANDES

NUESTROS AGRADECIMIENTOS A DIARIO

td trabajo deportivo

por Jorge Vega Osés

Unión San Felipe realizará entre hoy y mañana pruebas masivas de jugadores

El jueves 5 y viernes 6 del presente mes, en las canchas de su complejo deportivo ubicado en Parrasía Bajo, Unión San Felipe realizará una prueba masiva de jugadores para sus series cadetes que próximamente competirán en el torneo de Clausura del fútbol joven de la ANFP.

Las evaluaciones estarán a cargo de los respectivos cuerpos técnicos de cadetes del Uní Uní, quienes esperan contar con la participación de la mayor cantidad de postulantes posibles, para así tener un espectro más amplio donde elegir a los nuevos integrantes de sus series juveni-

les.

Los horarios de las pruebas son los siguientes:

Jueves 5 de julio: 11:00 horas, para los jugadores nacidos en los años: 1999, 2000 y 2001.

Viernes 6 de julio: 15:00 horas, para los nacidos en los años 2002, 2003 y 2004.



Durante las próximas 48 horas Unión San Felipe hará pruebas para incorporar nuevos jugadores a sus series menores.



El Prat se impuso con claridad en su duelo correspondiente a la quinta fecha del torneo Abar.

Los cestos volvieron a temblar en la sala Samuel Tapia Guerrero

Luego de un breve receso, el fin de semana pasado regresó la acción a los cestos de la sala Samuel Tapia Guerrero, en lo que fue la quinta jornada del hasta ahora exitoso y sobresaliente torneo de Apertura que organiza la Asociación de Básquetbol Alejandro Rivadeneira.

Con su atractivo habitual se

jugaron los cuatro partidos que estaban en carpeta, destacando los sólidos triunfos de San Felipe Basket y Arturo Prat, sobre los quintetos del Árabe B y Canguros, respectivamente.

En la misma jornada, sobresalieron las actuaciones individuales de los jugadores: Alonso Soto (San Felipe Basket), José Naranjo (Lazen), Félix Rivas

(Prat) y Julio León (Sonic), quienes fueron los goleadores de la fecha, al anotar: 33, 24, 22 y 26 puntos para sus equipos.

Resultados de la fecha:

Dl Ballers 59 – Sonic 57; Arturo Prat 79 – Canguros 63; Lazen 73 – Árabe A 65; San Felipe Basket 106 – Árabe B 40.

La Liga Vecinal cada vez más cerca de conocer a su nuevo campeón

Conforme avanza la recta final del torneo, la escuadra de Carlos Barrera ve cada vez más cercana la posibilidad de alcanzar el título en la serie central de la Liga Vecinal. En la fecha recién pasada, que correspondió a la décima de la rueda de revanchas, el actual puntero de la competencia se impuso por 2 goles a 0 al buen conjunto del Santos.

Con escasas fechas por jugar, el único equipo que puede aspirar a quitarle los honores a Carlos Barrera, es la escuadra de Tsunami, y es por eso que en la cancha Parrasía hubo muchas miradas en el duelo que disputaron los de 'la ola' con el Barcelona, ya que si los primeros no lograban sacarlo adelante con éxito, perderían todas las chances por el título, por más que las matemáticas dijeran otra cosa, pero en el fútbol, a veces es muy distinto lo que dicen los números y la realidad.

Finalmente, y después de mucho bregar, Tsunami superó por 2 tantos a 1 a un porfiado cuadro azulgrana, que exigió al máximo al postulante al cetro del mejor en la cancha Parrasía.

Resultados de la fecha:

Resto del Mundo 0 – Pedro Aguirre Cerda 1; Unión Esperanza 2 – Villa Argelia 1; Los Amigos 1 – Aconcagua 1; Tsunami 2 –

Barcelona 1; Hernán Pérez Quijanes 4 – Villa Los Álamos 1; Carlos Barrera 2 – Santos 0; Andacollo 5 – Unión Esperanza 4.



Sus últimas jornadas vive la competencia para jugadores mayores de 50 años que se disputa en la cancha Parrasía.

Desfile de modas de Adultos Mayores hoy en el Teatro Municipal

Hoy jueves a partir de las 16:00 horas en el Teatro Municipal de San Felipe, se estará desarrollando el 5º Desfile de Modas Adulto Mayor 2018, actividad organizada por el Centro Ayecán, dependiente de la Dideco San Felipe. La indumentaria que se usará en

esta actividad fue hecha por tres de los talleres que operan en esta institución.

Estos talleres son el de Telar, de doña **Aída Salas**; Tejido, de la monitora **Alícia Rosas** y el de Corte y Confección, que imparte doña **Rosa Salinas**. La idea es que estos tres talleres

muestren sus propuestas con amigos y familiares, así como demás adultas mayores, en calidad de modelos del evento. En total serán unas 40 personas las que modelen estas prendas. La entrada es liberada y están invitados todos nuestros lectores.



Doña Aída Salas es una de las monitoras a cargo del Taller de Telar, parte de lo que se presentará hoy en el teatro municipal.



La joyería de fantasía que estas modelos usarán también fue creada por las usuarias del Ayecan.

Con prendas creadas por estas vecinas desfilarán las y los modelos en el 5º Desfile de Modas Adulto Mayor 2018, actividad organizada por el Centro Ayecán, dependiente de la Dideco San Felipe.



CHEVROLET AHORA TE INVITA A VER UN PARTIDO EN VIVO A MIAMI⁽¹⁾

MANCHESTER UNITED V/S REAL MADRID

VISITA NUESTRAS SUCURSALES, COTIZA Y YA ESTARAS PARTICIPANDO, COMPRA Y TENDRAS MUCHAS MAS OPCIONES DE GANAR 1 DE LOS 5 VIAJES DOBLES.

AUSPICIADOR OFICIAL DEL MANCHESTER UNITED

FIND NEW ROADS

www.chevroletkovacs.cl

600-8996600

Desde 1933

ABIERTO DE LUNES A SABADO:
SAN FELIPE: Av. Bernardo O'Higgins 62

CHEVROLET

(1) Promoción válida desde el 01/06/2018 al 15/07/2018. Condiciones y restricciones en www.chevrolet.cl, bases protocolizadas en Notaría de Santiago de don Eduardo Diez Morello con fecha 31/05/2018.